

CafeRomantica

630
650

מכונת קפה אוטומטית
הוראות הפעלה וטיפים שימושיים



NIVONA

תשוקה לקפה



לקוח/ה יקר/ה

אנו מעוניינים לברך אותך ולהודות לך על בחירתך במוצר האיכותי של NIVONA. על מנת להפיק את המירב ממכונת הקפה, אנא קרא/י בעיון מדריך זה טרם השימוש. החל/י בקריאת הערות הבטיחות.

יש לשמור מדריך זה במקום בטוח. את/ה עשוי/ה להשתמש בו בעתיד כמדריך או להעבירו לאחרים המשתמשים במכונת הקפה שלך.

שם וכתובת מקום הרכישה _____

תאריך הרכישה _____



מגשית הנחת ספלים	N	מיכל פולי הקפה + מכסה	A
לחצן חימום אדים / שטיפה	O	מסך תצוגת הסמל	B
ידית שליטה בשסתום המים החמים / האדים	P	מיכל מים הניתן להסרה	C
הגדרות מטחנה (בחזית)	Q	ידית שליטה לכמות המים	D
'Spumatore', מתקן להקצפת חלב וסילון מים חמים	R	מתג הפעלה / כיבוי	E
לוחית תצוגת שם הדגם	S	לחצן לקביעת חוזק הקפה	F
תא אחסון כבל החשמל (בחזית)	T	לחצן ספל יחיד	G
מגשית לקפה משומש (פנימית)	U	לחצן ספל כפול	H
רולרים אחוריים (פנימיים, בדגם NICR650 בלבד)	V	זרבובית קפה בגובה מתכוונן	I
תאורת ספל (בדגם NICR650 בלבד)	W	רשת נוזלים	J
		סמן רמת מילוי מגשית הנוזלים	K
		מגשית הנוזלים	L
		תא לקפה שנטחן מראש	M



2



3



4



5



6



7



8



10



9

- a ידית שליטה
- b שסתום כניסת אוויר / צינור כניסת אוויר
- c שסתום כניסה
- d צינורית סילון קיטור / מים חמים
- e צינורית כניסת נוזלים

	11	קפה חלש
	12	קפה רגיל
	13	קפה חזק
 Flashing	14	פולי קפה חסרים - יש למלא את המיכל
	15	אנא מלאו את מיכל המים
	16	קפה שנטחן מראש
	17	מים חמים / קיטור, מצב פתוח / סגור
	18	יש לרוקן את מגשית הקפה המשומש / מגשית הנוזלים
	19	נדרש ניקוי אבנית
	20	נדרש ניקוי המכונה



.1	הוראות בטיחות
.2	התקנה
2.1	הכנת המכונה
2.2	התחלה
2.3	הגדרות מטחנה
.3	הכנת קפה
3.1	בחירת חוזק הקפה
3.2	בחירת כמות המים
3.3	הכנת ספל קפה
3.4	הכנת שני ספלי קפה
3.5	שימוש בקפה שנטחן מראש
3.6	מזיגת מים חמים
3.7	הוצאת אדים / הקצפת חלב
3.7.1	הוצאת אדים
3.7.2	הקצפת חלב, חלב חם וקפוצ'ינו
.4	פונקציות תכנות
4.1	פילטר
	הכנסת פילטר
	תפעול ללא פילטר
4.2	קשיות המים
4.3	טמפרטורה
4.4	לחצן כיבוי אוטומטי
4.5	מצב ECO
.5	תחזוקה וטיפול
5.1	החלפת פילטר
5.2	תכנית ניקוי
	ניקוי ידני
5.3	הסרת אבנית
	הסרת אבנית ידנית
5.4	ניקוי כללי
	ניקוי יחידת חליטת הקפה
.6	הודעות מערכת
.7	פתרון בעיות
.8	הוראות נוספות



- המכונה מיועדת לשימוש ביתי בלבד ואינה מתאינה לשימושים מסחריים. בכל מקרה של שימוש שאינו ביתי, לא יתקבלו טענות במסגרת האחריות.
- חובה כי מתח התפעול יהיה זהה למתח רשת החשמל. יש לשים לב ללוחית / מדבקת שם הדגם על חלקה התחתון של המכונה (איור S/1).
- אין להפעיל את המכונה אם כבל החשמל או ארזת המכונה פגומים.
- יש להרחיק את כבל החשמל ממקורות תחום.
- אין לנתק את המכונה מהחשמל על ידי משיכת הכבל.
- יש להקפיד על הוראות הניקוי והסרת האבנית המפורטות להלן. בכל מקרה אחר, לא יתקבלו טענות במסגרת האחריות.
- יש לוודא כי מכונת הקפה כובתה ונותקה ממקור החשמל טרם ביצועו של טיפול תחזוקה או ניקוי.
- יש להציב את המכונה על משטח ישר ויציב. אין להשתמש בה מחוץ לבית.
- אין להציב את המכונה על משטחים חמים או בקרבת להבות חשופות.
- יש להרחיק את המכונה מהישג ידם של ילדים ולוודא כי הם אינם משחקים עם המכשיר.
- במקרה של היעדרות ממושכת יש להקפיד ולנתק את המכונה ממקור החשמל.
- אין להותיר את המכונה דלוקה ללא צורך.
- אין לטבול את המכונה במים.
- הכנסת המכונה או אחד מחלקיה למדיח הכלים אסורה. בכל מקרה בו יוכנסו, לא יתקבלו טענות במסגרת האחריות.
- אם ישנה תקלה יש לנתק את המכונה מהחשמל באופן מיידי (אין למשוך את כבל החשמל או את המכונה על מנת לנתקה).
- אחריות בפני נזקים לא תתקבל אם הופעלה המכונה שלא כראוי, אם התבצע בה שימוש שאינו תקין או תיקון שאינו מקצועי. **בכל אחד ממקרים אלה, לא יסופקו שירותים במסגרת האחריות.**
- יש להשתמש במטחנת הקפה לטחינת פולי קפה קלוי בלבד – אין להשתמש בה לטחינת מוצרי מזון אחרים. יש לוודא בכל עת כי מיכל הפולים מכיל פולי קפה בלבד – **אחרת, האחריות לא תהיה תקפה.**
- מכונה זו אינה מתאימה לשימושם של אנשים בעלי ליקויים פיזיים, חושיים או מנטליים (בכללם ילדים), כולל אנשים חסרי נסיון או ידע מספקים, אלא אם מדריכים אותם כיצד להפעיל את המכונה או שאדם האחראי על בטיחותם מפקח על ההפעלה.
- אם נדרשים שירותי תיקון, כולל החלפת כבל החשמל, אנא צרו קשר ראשית עם הספק או שירות הלקוחות. לאחר מכן, יש לשלוח את המכונה לספק ממנו נקנתה – או לשירות הלקוחות הארצי של NIVONA.
- **זהירות!** יש לתקן מכשירי חשמל על ידי גורם מוסמך בלבד! תיקונים בלתי מקצועיים עשויים לחשוף את המשתמש/ת לסיכונים משמעותיים. אחריות הנזקים לא תתקבל אם במכונה נעשה שימוש למטרה אחרת מלבד השימוש המיועד, אם תוחזקה או תוקנה שלא כהלכה.
- **זהירות!** לחיצה על מתג הכיבוי / ההדלקה (איור E/1) בעת הכנת קפה עשויה לגרום נזק! יש לכבות את המכונה רק כאשר אינה בפעולה.



CE – מכונת קפה זו מותאמת להנחיות ה-EC.

זהירות! סכנת כוויה!

מפרט

מתח: 230 V
הספק: 1400 W

- כאשר מפיקים אדי קיטור או מים חמים יש להיזהר מנתזים שמקורם בזרם הסילון / 'spumatore' (איור R/1): סכנת כוויה!

שימו לב: תחנת הקפה האוטומטית שלכם מכילה תא אחסון לכבל החשמל – אם כבל החשמל ארוך מדי, יש לאחסן את יתרתו בחלל האחסון בקדמת המכונה (איור T/1).

סילון הקיטור או ה-'spumatore' (איור R/1) מתחמם ביותר עד כדי רתיחה במהלך השימוש. יש לאפשר קירור במשך מספר דקות טרם נגיעה.



2.1 הכנה

← יש להוציא בזהירות את המכונה וכל חלקיה מאריזתם.

שימו לב: אם יש צורך בשליחת המכונה לקבלת שירות, ניתן לשלוח אותה בדואר באריזתה המקורית. לשם כך, אנא שמרו על האריזות וחומרי ההגנה.

← הסירו את מיכל המים (איור C/1 ואיור 2) ורחצו אותו במי ברז קרים ונקיים.

← לאחר מכן, מלאו את מיכל המים עד הסימון "מקסימום" ("max.") והחזירו אותו למקומו במכונה. ודאו כי בעת החזרת המיכל לקומו נשמע 'קליק'.

שימו לב: יש למלא את מיכל המים במים טריים וקרים בלבד, בכל פעם בה מתבצע מילוי. אין להשתמש במי סודה או בנוזלים מסוג אחר!


← פתחו את מכסה מיכל הקפה (איור A/1) ומלאו אותו בפולי קפה.

שימו לב: אין להשתמש בפולים אשר טופלו בתוספים כגון סוכר, במהלך הקלייה או אחריה. תוספים עשויים לגרום נזק למנגנון הטחינה וכל עלות תיקון שעשויה להיגרם כתוצאה מהימצאותם אינה מכוסה במסגרת האחריות.

אנא ודאו כי ידית השליטה בשסתום הקיטור / המים החמים (איור P/1 ואיור 5) מכוונת על 'O'!

2.2 התחלה

← חברו את המכונה למקור החשמל.


← לחצו על מתג ההפעלה (On / Off) (איור E/1). על גבי התצוגה ידלקו נורות הסמלים  בזו אחר זו (בכל מקרה בו אינן נדלקות, אנא עיינו בהערת 'שימו לב' הבאה).

← לאחר זמן קצר יתחיל לחצן הקיטור / השטיפה 'S' (איור O/1) להבהב.


← מקמו את ספל הקפה מתחת לזרבובית הקפה המתכווננת (איור I/1 ואיור 3) ולחצו על כפתור הקיטור / שטיפה 'S' (איור O/1).
 ← כעת המערכת מלאה במים ותישטף במלואה דרך זרבובית הקפה. יש לבצע פעולה זו רק בסמוך להדלקת המכונה, בעודה קרה, על מנת לשמור על ארומת הקפה. כך נבטיח כי לא נשתמש בטעות בשאריות ישנות של קפה או מים מחליטות קודמות.
 ← בשלב זה ידלקו כל אחד מארבעת כפתורי ההפעלה (איורים F/1, G/1, H/1, O/1) ועוצמת הקפה הנבחרת תופיע על מסך התצוגה, על פי מספר הפולים המייצגים אותה.

← כעת ניתן להפעיל את המכונה.

שימו לב: כאמצעי זהירות, צינורות המכונה אינם מלאים במים בעת הפעלתה הראשונה. המכונה תאותר על כך בדרך הבאה:

← כאשר מדליקים את המכונה בעזרת כפתור ההפעלה (On / Off) (איור E/1), הסמל .

← מקמו את ספל הקפה מתחת לסילון הקיטור / המים החמים (איור R/1).
 ← סובבו את ידית השליטה בשסתום הקיטור / המים החמים (איור P/1 ואיור 5) ימינה, על מנת לפתוח את השסתום. כעת המערכת מתמלאת ומים עשויים לצאת מהסילון (איור R/1).

← ברגע שנדלק הסמל  מבלי להבהב ופעולת המילוי הופסקה אוטומטית, ניתן לסובב בחזרה את ידית השליטה בשסתום (איור P/1 ואיור 5) לסגירה.

← חזרו על השלבים המפורטים בסעיף 2.2' התחלה'.



← כעת ניתן להפעיל את המכונה.

2.3 הגדרות המטחנה

זהירות: ניתן לכוון את הגדרות המטחנה רק כאשר היא בפעולה. באפשרותך לכוון את הגדרות המטחנה כך שיתאימו למידת הקלייה של פולי הקפה שלך. אנו ממליצים להשאיר את המטחנה בהגדרת "medium".

← החליקו את הווסת בחזית (איור Q/1) אל מיקומו הרצוי בעוד המטחנה מופעלת. ככל שהנקודה הנבחרת קטנה יותר, כך הטחינה עדינה יותר. זכרו כי:

- קלייה בהירה דורשת טחינה דקה יותר.

- קלייה כהה דורשת טחינה גסה יותר.

התנסו בהגדרות השונות על מנת לגלות את זו המתאימה ביותר להעדפותיכם האישיות.




שימו לב: המכונה מגיעה כאשר היא מכוונת לשימוש מייד. אולם, אנו ממליצים כי ראשית תכוונו את ההגדרות החשובות ביותר על מנת להתאימן להעדפות האיטיות. אנא עקבו אחר ההוראות בפרק 4 (פונקציות תכנות) בנוגע להגדרות הפילטר, הטמפרטורה וקשיות המים.

שימו לב: כאשר המכונה חדשה לגמרי או שלא נעשה בה שימוש מזה זמן ממושך, ספל הקפה הראשון המופק ממנה אינו בעל ארומה מלאה ואינו ראוי לשתיה.

מדגם 650 ואילך, המכשיר מצוייד בהארת ספל אוטומטית להנאה ויזואלית רבה עוד יותר. הארה זו תמשיך לפעול במשך כל תהליך הכנת הקפה ותיכבה מסר שניות לאחר שמחזור הכנת הקפה הושלם.

3.1 בחירת חוזק הקפה

ישנן 3 רמות אפשריות לחוזק הקפה. הן מופיעות על גבי מסך התצוגה כדלקמן: קפה חלש, הסמל , 7 גרם של קפה טחון, עבור קפה לאטה או קפוצ'ינו, למשל. קפה רגיל, הסמל , 9 גרם של קפה טחון, עבור קפה אמריקנו, למשל. קפה חזק, הסמל , 11 גרם של קפה טחון, עבור אספרסו או קפה חזק מאוד, למשל.

← מרגע שהמכונה ניתנת להפעלה תציג המכונה את הגדרת ברירת המחדל (הסמל ).

← באפשרותך לשנות הגדרה זו על ידי לחיצה על לחצן רמת חוזק הקפה (איור F/1) עד אשר תופיע רמת חוזק הקפה הנדרשת על גבי מסך התצוגה (איור B/1).

3.2 בחירת כמות המים

באפשרותך לבחור באופן חופשי את כמות המים בה יתבצע שימוש על ידי סיבוב ידית השליטה בכמות המים (איור D/1 ואיור 4). הספל הקטן בתחתית השמאלית מייצג כמות מועטה יותר של מים וספל הקפה הגדול מימין מייצג כמות מים רבה יותר.

טיפ: ניתן לכוונו את כמות המים בעת פעולת המכונה. התנסו במספר גדלים שונים של

ספלים וכמויות מים שונות על מנת לגלות אילו מההגדרות מתאימות ביותר להעדפות האיטיות שלכם/ן.

3.3 הכנת ספל קפה יחיד


← מקמו את הספל מתחת לזרבובית הקפה (איור I/1 ואיור 3). ניתן לכוון את גובהה של זרבובית הקפה ולהרימה או להנמיכה על מנת שתתאים לגובהו של ספל הקפה.

← בחרו את הגדרות כמות המים כמתואר בסעיף 3.2.

← לחצו על כפתור עוצמת הקפה (איור F/1) עד אשר מוצגת רמת חוזק הקפה המבוקשת.

← לחצו על כפתור ספל הקפה הבודד (1-cup) (איור G/1).

← כעת יחלו פעולות הטחינה, קדם-החליטה והחליטה. ניתן להפסיקן בכל עת על ידי לחיצה על כל כפתור שהוא.

זהירות: בפעם הראשונה בה מתבצעת פעולת חליטת קפה, תא המטחנה עדיין ריק. לכן, יתכן והסמל המייצג את ההודעה 'פולי קפה חסרים' (הסמל ) יתחיל להבהב לאחר הטחינה הראשונית ולא יופק קפה כלל. במקרה כזה, לחצו על כפתור ספל הקפה הבודד (איור 1-cup, G/1) פעם נוספת והפעולה תחזור בשנית.

טיפ: על מנת לקבוע את כמות המים או גודל הספל האידיאליים לטעמך, יש להכין את כוס הקפה הראשונה כדלקמן:

← סובבו את ידית השליטה בכמות המים (איור D/1 ואיור 4) לאחד מהמיקומים הבאים:

- מיקום אמצעי עבור ספל אספרסו.
- מיקום ימני קיצוני עבור ספל גדול.

← לחצו על כפתור ספל הקפה הבודד (איור 1-cup, G/1).

← כעת המכונה תחל את חליטת הקפה.

← מעט לפני שמושגת כמות הקפה הרצויה, סובבו את ידית השליטה בכמות המים (איור

D/1 ואיור 4) באיטיות שמאלה, עד אשר תפסיק המכונה את פעולת החליטה.

← לשימוש עתידי, שימו לב למיקום אליו מכוונת כעת ידית השליטה בכמות המים.






3.4 הכנת שני ספלי קפה ('ספל כפול')



בפעולת הכנת ספל כפול מופקים במקביל שני ספלי קפה.

- ← מקמו את שני ספלי הקפה מתחת לזרבובית הקפה (איור I/1 ואיור 3).
- ← בחרו את ההגדרות הרצויות של כמות המים ועוצמת הקפה עבור ספל יחיד (איור D/1 ואיור F/1).
- ← לחצו על לחצן הספל הכפול (איור H/1).
- ← כעת תחל המכונה את פעולות הטחינה, קדם-החליטה והחליטה ותפיק שני ספלי קפה במקביל.

טיפים:

- ניתן להפסיק את פעולת החליטה בכל עת על ידי לחיצה על כל לחצן שהוא.
- אם נגמרת אספקת המים או פולי הקפה, או שנדרש ריקון המגשים בין חליטת הספל הראשון לשני, הסמל המתאים יופיע על גבי מסך התצוגה (הסמלים , , או ).
- ותופסק הפקתו של הספל השני. עקבו אחר ההוראות המופיעות על גבי מסך התצוגה ולאחר מכן לחצו על לחצן הספל היחיד (איור G/1) עבור חליטת הספל השני.

3.5 שימוש בקפה שנטחן מראש

- ← ראשית, יש לסובב את ידית השליטה בכמות המים (איור D/1 ואיור 4) לרמה הרצויה עבור ספל קפה יחיד.
- ← פתחו את מכסה התא המיועד לקפה שנטחן מראש (איור M/1 ואיור 7). תוכלו להבחין כי הסמל  מהבהב.
- ← הוסיפו כפית מדידה של קפה טחון וסגרו את המכסה בחזרה (כעת יידלקו הסמל  ולחצן הספל היחיד).
- ← הניחו ספל תחת זרבובית הקפה (איור I/1 ואיור 3) ולחצו על לחצן הספל היחיד (איור G/1). כעת תחלוט המכונה ספל קפה מבלי לבצע את פעולת הטחינה.

שימו לב: אם התא המיועד לקפה טחון נשאר פתוח בטעות או שלא נלחץ כל לחצן לאחר הוספת הקפה, תבקש המכונה לעבור שטיפה כדקה לאחר שנסגר המכסה. לחצו על לחצן השטיפה המהבהב (איור O/1) לאישור ותתבצע שטיפה פנימית של המכונה החוצה דרך זרבובית הקפה. כעת המכונה ניתנת להפעלה.

זהירות: התא המיועד לקפה שנטחן מראש אינו מיכל אחסון. לעולם אין להוסיף יותר ממנה אחת בכל פעם אל התא ויש להשתמש בקפה טחון טרי בלבד או קפה טחון שנשמר באריזת ואקום. אין להשתמש באבקת קפה נמס.

3.6 הפקת מים חמים


- ← החזיקו ספל תחת סילון הקיטור / המים החמים או ה'spumatore' (איור R/1).
- ← סובבו את ידית השליטה בשסתום הקיטור / המים החמים (איור P/1 ואיור 5) ימינה. מלאו את הספל עד לרמה הרצויה וסובבו בחזרה את ידית השליטה בשסתום למצב 'O'.

זהירות: סכנת כוויה!

היזהרו מנתזים. הסילון הופך חם ביותר במהלך השימוש. יש להשאיר את צינורית הסילון להתקרר במשך מספר דקות בטרם ניתן יהיה לגעת בה, או לגעת בחלקי הפלסטיק בלבד.

3.7 הפקת אדי קיטור / הקצפת חלב

3.7.1 הפקת אדי קיטור

- ← לחצו על לחצן חימום הקיטור (איור O/1).
- ← במהלך החימום הקצר יהבהב לחצן חימום הקיטור (איור O/1).
- ← ברגע שלחצן חימום הקיטור מפסיק להבהב (תוך מספר שניות) והסמל  מתחיל להבהב, ניתן להפיק אדי קיטור.
- ← טבלו את צינורית הסילון (איור R/1) בספל / במיכל המכילים את החלב המיועד לחימום. ודאו כי ידית השליטה ממוקמת במרכז.



- ← כעת סובבו את ידית השליטה בשסתום הקיטור / המים החמים (איור P/1 ואיור 5) ימינה.
- זהירות:** כמות קטנה של מים יוצאת טרם יציאת הקיטור.
- ← ברגע בו מופקת הכמות הרצויה של חלב / חלב חם יש לסובב את ידית השליטה בשסתום הקיטור (איור P/1 ואיור 5) בחזרה שמאלה למיקום 'O'.
- ← לחצו בשנית על לחצן חימום האדים (איור O/1 ואיור 5) על מנת להחזיר את המכונה למצב נורמלי של חליטת קפה.
- ← כעת מקמו את ספל החלב המוקצף או החלב החם תחת זרבובית הקפה (איור I/1 ואיור 3) ומלאו אותו בקפה על ידי לחיצה לחיצה על הלחצן כמתואר מעלה (תתי סעיפים 3.3 ו-3.4).
- שימו לב:** ניתן להפיק קיטור במשך כשתי דקות. לאחר מכן המכונה תכבה את הפעולה באופן אוטומטי. באפשרותך להאריך את הפעולה על ידי סיבוב ידית השליטה הלך וחזור (איור P/1 ואיור 5).
- זהירות:** אין זה קל להסיר חלב שנשאר והתייבש על צינורית הסילון לאחר ההקצפה. על כן, אנא הקפידו לנקות את הציוד ברגע בו הוא מתקרר!
- ← על מנת לעשות זאת, מלאו מיכל במים טריים וקרים וטבלו בתוכו את צינורית היציאה.
- ← הניחו מיכל ריק תחת ה'spumatore' / צינורית הסילון (איור R/1). סובבו את ידית השליטה ב'spumatore' (איור 10a) ימינה כך שתצביע לכיוון הסמל 'חלב חם'.
- ← כעת הפיקו קיטור כמתואר מעלה עד שתבחינו כי זורמים החוצה מים נקיים / אדים בלבד.
- ← כעת מנגנון ה'spumatore' נקי במלואו ומוכן לפעולה.
- זהירות:** על מנת לבצע ניקוי אופטימלי יש לפרק את ה'spumatore' מעת לעת ולשטוף את חלקיו תחת זרם מים נקיים וקרים. ניתן לבצע בקלות את פעולות הפירוק והרכבה (איור 10).
- ← עזרת מתקן ההקצפה המיוחד 'spumatore' (איור R/1 ואיור 10) ניתן לחמם חלב ישירות מהקרטון או הבקבוק ואז להקציפו אל הספל.
- ← טבלו את צינורית הכניסה (איור F/10) ישירות בקרטון או בקבוק החלב.
- ← כעת הניחו ספל תחת צינורית סילון ה'spumatore' (איור R/1).
- ← לאחר מכן, לחצו על לחצן חימום הקיטור (איור O/1).
- ← לחצן חימום הקיטור (איור O/1) יהבהב במשך זמן החימום הקצר.
- ← ברגע בו מפסיק לחצן זה להבהב (לאחר מספר שניות) והסמל ☉ מתחיל להבהב, ניתן להפיק אדי קיטור.
- ← עבור קפוצ'ינו: סובבו את ידית השליטה ב'spumatore' (איור 10a) שמאלה כך שתצביע על הסמל 'חלב מוקצף'.
- ← עבור חלב חם: סובבו את ידית השליטה ב'spumatore' (איור 10a) ימינה כך שתצביע על הסמל 'חלב חם'.
- ← כעת סובבו את ידית השליטה בשסתום הקיטור / המים החמים (איור P/1 ואיור 5) ימינה.



שימו לב: יש להקפיד להסיר את הפילטר עם הגיעו של תאריך התפוגה שסומן בעת התקנתו. יש לוודא כי הפילטר מוסר גם בעת ניקוי המכונה מאבנית, כאשר נדרש לעשות זאת (ראו סעיף 5.3).

הפעלה ללא פילטר

אם אינכם מעוניינים להמשיך ולהשתמש בפילטר, זכרו כי יש לכוון את הגדרות קשיות המים.

חשוב: שימו לב כי יש לבצע את תכנות ההגדרות שיוצגו להלן רק כשהמכונה דלוקה (On).

באפשרותך לתכנת את ההגדרות הבאות: **קשיות המים, הטמפרטורה, הכיבוי האוטומטי, מצב ECO.**

4.2 קשיות המים

לאחר זמן מה, בהתאם לקשיות המים באזורך או במקרה בו לא נעשה שימוש בפילטר (ראו סעיף 4.1), יש לבצע ניקוי אבנית. על מנת שהמערכת תוכל להתריע באופן מדויק כי דרוש ניקוי אבנית, חובה להזין את ההגדרות הנכונות של קשיות המים טרם השימוש הראשוני.

הגדרת ברירת המחדל היא רמה 3.

ראשית, בדקו את המים שלכם בעזרת פסי הבדיקה המצורפים:

← טבלו את פס הבדיקה במים ונערו בעדינות.

← המתינו כדקה וקראו את התוצאה על ידי ספירת הנקודות האדומות המופיעות על גבי פס הבדיקה.

← ההגדרות המתאימות לרמות הקשיות השונות הן כדלקמן:

בעת התכנות נעשה שימוש בלחצנים הבאים:

לחצן חוזק הקפה (איור F/1)

לחצן ספל בודד (1-cup) (איור G/1)

לחצן ספל כפול (2-cup) (איור H/1)

לחצן חימום הקיטור (איור O/1)

4.1 פילטר

הכנסת פילטר

באפשרותך לרכוש פילטר מיוחד עבור מיכל המים בחנויות מתמחות (פילטר אחד כלול). אם יתבצע שימוש נכון בפילטר, ניתן יהיה לבצע ניקוי אבנית בתכיפות נמוכה יותר. לאחר הכנסת הפילטר יש לכוון את הגדרת קשיות המים על רמה 1 (ראו סעיף 4.2).

← רוקנו את מיכל המים (איור C/1 ואיור 2).

← כווננו את התאריך בעזרת טבעת החודשים הממוקמת בקצה בעליון של מחסנית הפילטר.

← הבריגו את הפילטר אל הזווית במיכל המים בעזרת כלי ההרכבה שבקצה כפית המדידה (איור 6).

← מלאו את המיכל במים טריים והחזירו אותו למקומו במכונה.

← הניחו מיכל תחת צינורית סילון הקיטור / המים החמים (איור R/1) וסובבו את ידית השליטה בשסתום (איור P/1 ואיור 5) ימינה לפתיחה. כעת המערכת תעבור שטיפה. אם המכונה היתה במצב ECO, אנא חזרו על הפעולה. תתבצע שטיפה של המערכת (ca. 0,3 L).

← המתינו עד אשר מפסיקה יציאת המים מצינורית הסילון וסובבו את ידית השליטה בשסתום (איור P/1 ואיור 5) בחזרה שמאלה לסגירה.

← לאחר חימום קצר, המערכת ניתנת שוב להפעלה.

Test strip	Hardness level	Symbol for setting
1 red dot	1–7°	Coffee strength is lit up Level 1
2 red dots	8–14°	Coffee strength + 1-cup button are lit up Level 2
3 red dots	15–21°	Coffee strength + 1-cup button + 2-cup button are lit up Level 3
4 red dots	>21°	Coffee strength + 1-cup button + 2-cup button + S/steam button are lit up Level 4



שימו לב: כל הפרעה לפעולת התכנות שאורכת יותר מדקה וחצי תגרום למכונה לחזור אוטומטית למצב חליטת קפה.

4.3 טמפרטורה

באפשרותכם לשנות את טמפרטורת הקפה על פי רצונכם (הגדרת ברירת המחדל היא 'גבוהה'):

רגילה = לחצן חוזק הקפה יידלק.
גבוהה = לחצן חוזק הקפה ולחצן הספל היחיד (1-cup) יידלקו.

מקסימלית = לחצן חוזק הקפה, לחצן הספל היחיד (1-cup) ולחצן הספל הכפול יידלקו.

← לחצו על לחצן הספל היחיד (איור F/1) במשך כ-5 שניות.

← כעת יוארו הלחצנים המצביעים על הגדרת הטמפרטורה הנוכחית, כמפורט מעלה.

← באפשרותכם לשנות את הגדרת הטמפרטורה על ידי לחיצה על לחצן הספל היחיד.

לחצו על לחצן עוצמת הקפה על מנת לאשר את הגדרת הטמפרטורה הרצויה. הלחצנים המעידים על ההגדרה יבהבו פעמיים כאישור לבחירתכם.

שימו לב: כל הפרעה לפעולת התכנות שאורכת יותר מדקה וחצי תגרום למכונה לחזור אוטומטית למצב חליטת קפה.

4.4 כיבוי אוטומטי

פונקציה זו מאפשרת לכם לתכנת את המכונה לכבות עצמה באופן אוטומטי לאחר מספר שעות מוגדר מסיום חליטת הקפה האחרונה. ניתן לבחור אחת מבין ההגדרות הבאות. לאחר:

← שעה = לחצן חוזק הקפה נדלק.

← 3 שעות = לחצן חוזק הקפה ולחצן הספל היחיד (1-cup) נדלקים.

← 5 שעות = לחצן חוזק הקפה, לחצן הספל היחיד ולחצן הספל הכפול נדלקים.

הגדרת ברירת המחדל היא רמה 1, 'שעה'. בכדי לשנות הגדרה זו, עקבו אחר ההוראות הבאות:

← לחצו על לחצן הספל הכפול (איור H/1) במשך כ-5 שניות.

← כעת יידלקו הלחצנים המצביעים על הגדרת הכיבוי האוטומטי הנוכחית.

← באפשרותכם לבחור הגדרת כיבוי אוטומטי אחרת על ידי לחיצה על לחצן הספל הכפול.

לחצו על לחצן חוזק הקפה על מנת לאשר את הגדרת הכיבוי האוטומטי הרצויה. הלחצנים המעידים על ההגדרה יבהבו פעמיים כאישור לבחירתכם.

שימו לב: כל הפרעה לפעולת התכנות שאורכת יותר מדקה וחצי תגרום למכונה לחזור אוטומטית למצב חליטת קפה.

4.5 מצב ECO

המכשיר שברשותך מצויד בפונקציית חסכון בחשמל (מצב ECO) הניתנת לתכנות. ההגדרה נקבעת במפעל ומשמעה כי המכשיר יישאר במצב ECO לחסכון בחשמל עם פליטת חום מינימלית 3 דקות לאחר שהתבצע השימוש האחרון – כך מופחתת צריכת החשמל. אם המכונה נמצאת במצב ECO בעת הדלקתה, יקח לה מספר שניות נוספות להתחמם. באפשרותך גם לנטרל את מצב ה-ECO כך שהמכונה תהיה במצב המתנה מלא בעת הדלקתה:

ההגדרות הבאות ניתנות לתכנות:

← מצב ECO פעיל = לחצן הספל היחיד ולחצן הספל הכפול יידלקו.

← מצב ECO לא פעיל = לחצן הספל היחיד יידלק.

הגדרת ברירת המחדל היא "מצב ECO פעיל".

על מנת לשנות הגדרה זו, עקבו אחר ההוראות הבאות:



המעידים על ההגדרה יהבהבו פעמיים
כאישור לבחירתכם.


← לחצו על לחצן חוזק הקפה (איור F/1)
במשך כ-5 שניות
← כעת יוארו הלחצנים המצביעים על
ההגדרה הנוכחית.
← באפשרותכם לשנות את הגדרת
הטמפרטורה על ידי לחיצה על לחצן הקיטור.
לחצו על לחצן עוצמת הקפה על מנת לאשר
את הגדרת הטמפרטורה הרצויה. הלחצנים




5.1 החלפת פילטר

- ← הפילטר מאבד מיעילותו ויש להחליפו לאחר כחודשיים לכל היותר.
- ← על מנת להחליף פילטר, רוקנו את מיכל המים (איור C/1 ואיור 2) והבריגו החוצה את הפילטר הישן ממקומו במיכל המים. ניתן להשליכו בפח האשפה הביתי.
- ← כווננו את תאריך ההחלפה על גבי טבעת החודשים בקצה העליון על מחסנית הפילטר החדש.
- ← הבריגו את הפילטר החדש אל הזווית במיכל המים בעזרת כלי ההרכבה שבקצה כפית המדידה (איור 6).
- ← מלאו את המיכל במים טריים והחזירו אותו למקומו במכונה.
- ← הניחו מיכל תחת צינורית סילון הקיטור / המים החמים (איור R/1) וסובבו את ידית השליטה בשסתום (איור P/1 ואיור 5) ימינה לפתיחה. כעת המערכת תעבור שטיפה.
- ← המתינו עד אשר נפסקת יציאת המים מצינורית הסילון וסובבו את ידית השליטה בשסתום (איור P/1 ואיור 5) בחזרה שמאלה לסגירה.
- ← לאחר חימום קצר, המערכת ניתנת שוב להפעלה.

5.2 תכנית ניקוי

כאשר יש צורך לנקות את המכונה, הסמל  יופיע על גבי מסך התצוגה.

שימו לב: באפשרותכם להמשיך ולחלוט קפה או להפיק מים חמים וקיטור. אולם, אנו ממליצים כי תכנית הניקוי תבוצע מוקדם ככל האפשר, אחרת עשויה ההפעלה להפגע והאחריות עשויה שלא להיות מאושרת.

זהירות: מרגע שהופעלה, אין להפריע לתכנית הניקוי. הסמל  יבהב במשך כל פעולת הניקוי. אנא עקבו אחר ההוראות הבאות בסדר המדויק בו הן מוצגות:


← לחצו במקביל על לחצן חוזק הקפה ועל לחצן הספל היחיד במשך כ-5 שניות.

- ← המכונה תשטף פעמיים דרך זרבובית הקפה.
- ← הסמל  יידלק והסמל  ימשיך להבהב.
- ← הסירו את מגשיות הנוזלים והקפה המשומש. כעת יידלק גם הסמל .
- ← פתחו את מכסה תא הקפה הטחון. הסמל  יתחיל להבהב.
- ← הכניסו לתא את טבליית הניקוי וסגרו את המכסה.
- ← כעת הסמל  מהבהב וגם לחצן הספל היחיד מהבהב.
- ← הסירו את מיכל המים (איור C/1 ואיור 2), מלאו אותו במים טריים והחזירו אותו למקומו במכונה. הסמלים המצויינים מעלה ימשיכו להבהב תחילה.
- ← הניחו מיכל גדול למדי (0.5 ליטר לערך) תחת זרבובית הקפה.
- ← לחצו על לחצן הספל היחיד המהבהב.
- ← המכונה תתחיל את פעולת הניקוי.
- ← מחזור הניקוי אוטומטי ואורך כ-10 דקות. עם סיומו יידלק הסמל .
- ← הסירו, קורנו והחזירו את מגשיות הנוזלים.
- ← המכונה תתחמם במשך זמן מועט.
- ← כשנדלק סמל הפולים על גבי מצג התצוגה וכל לחצני ההפעלה נדלקים מבלי להבהב, ניתן שוב להפעיל את המכונה.

ניקוי ידני

בעת הצורך, ניתן להפעיל את מערכת הניקוי גם אם לא הציגה המכונה התראה לכך.

5.3 ניקוי אבנית


אם יש צורך בהסרת אבנית מהמכונה, הסמל  יופיע על גבי מסך התצוגה.






באפשרותכם להמשיך ולחלוט קפה ולהפיק מים חמים או קיטור. אולם, אנו ממליצים להפעיל את תכנית ניקוי האבנית מוקדם ככל האפשר, אחרת עשויה ההפעלה להפגע והאחריות עשויה שלא להיות מאושרת. יש לוודא כי הפילטר מוסר מהמכונה לצרכי ניקוי האבנית, כפי שמורות ההנחיות.






זהירות!

- מרגע שהופעלה, אין להפריע לתכנית הניקוי.
- לעולם אל תשמשו בחומץ או בחומרי ניקוי מבוססי חומצה אצטית (חומצת חומץ) להסרת האבנית. יש להשתמש במוצרים נוזליים סטנדרטיים אותם ניתן לרכוש בחנויות מתמחות והמומלצים לשימוש במכונות קפה אוטומטיות.

הסמל  **יהבהב במשך כל פעולת הניקוי. אנא עקבו אחר ההוראות הבאות בסדר המדויק בו הן מוצגות:**

- ← לחצו במקביל על לחצן חוזק הקפה ועל לחצן הספל הכפול (2-cup) במשך כ-5 שניות.
- ← הסמל  ידלק והסמל  ימשיך להבהב.
- ← הסירו את מגשית הנוזלים ומגשית הקפה המשומש (איור L/1 ואיור U/1) ונקו אותן היטב.
- ← החזירו את המגשיות למקומן.
- ← כעת יהבהבו הסמל  ולחצן הספל היחיד.
- ← **ראשית**, הסירו את מיכל המים ומלאו אותו במים טריים עד לסימון 0.5 l. החזירו את מיכל המים למקומו במכונה.
- ← **לאחר מכן**, הוסיפו למים את חומר ניקוי האבנית (לעולם אין לעשות זאת להיפך – אנא עיינו בהוראות היצרן).
- ← כעת, לחצו על לחצן הספל היחיד המהבהב.
- ← המכונה תחל את פעולת ניקוי האבנית (המים זורמים פנימה).
- ← השלב הראשון בתכנית הסרת האבנית נמשך כ-12 דקות.
- ← הסמל  יהבהב.
- ← כעת הניחו מיכל גדול למדי (0.5 ליטר לערך) תחת צינורית סילון המים החמים / הקיטור.
- ← סובבו את ידית השליטה בשסתם המים החמים / הקיטור ימינה לפתיחה.
- ← השלב השני של תכנית הסרת האבנית יחל וימשך כ-10 דקות.
- ← עם סיומו של שלב זה ידלק הסמל .
- ← הסירו את מגשית הנוזלים, רוקנו אותה והחזירו אותה למקומה.

- ← כעת יהבהבו הסמל  ולחצן הספל היחיד.
- ← הסירו את מיכל המים, נקו אותו ומלאו אותו במים טריים.
- ← החזירו את מיכל המים למקומו במכונה.
- ← כעת הניחו מיכל גדול למדי (0.5 ליטר לערך) תחת צינורית סילון המים החמים / הקיטור.
- ← לחצו על לחצן הספל היחיד המהבהב..
- ← כעת תתחיל פעולת השטיפה החוצה דרך צינורית סילון המים החמים.
- ← עם סיום פעולת השטיפה הסמל  יהבהב.
- ← סובבו את ידית המים החמים / הקיטור שמאלה לסגירה.
- ← פעולת הניקוי הפנימי תחל ותימשך כדקה.
- ← הסמל  יידלק.
- ← הסירו את מגשית הנוזלים ומגשית הקפה המשומש ורוקנו אותן.
- ← נקו את המגשיות והחזירו אותן למקומן במכונה.
- ← המכונה תתחמם במשך זמן מועט וניתן יהיה להפעילה שוב כשיידלק סמל הפולים על גבי מצג התצוגה וכל לחצני ההפעלה יוארו מבלי להבהב.

ניקוי אבנית ידני

אם נדרש לעשות זאת, ניתן להריץ את תכנית ניקוי האבנית כמתואר מעלה גם אם לא הופיעה כל התראה כי יש צורך בכך על גבי מסך התצוגה. ראו סעיף 5.3

5.4 ניקוי כללי

זהירות: לעולם אין לטבול את המכונה במים! אין להשתמש בחומרי ניקוי העשויים לשחוק / לשרוט / לשפשף את המכונה. אין להכניס את חלקי המכונה הניתנים להסרה למדיח הכלים.

- ← נקו את האריזה מבפנים ומבחוץ בעזרת מטלית ניקוי רכה ולחה בלבד.
- ← רוקנו את מגשית הנוזלים (איור L/1) ואת מגשית הקפה המשומש (איור U/1) רק כשתופיע ההנחיה לעשות כך על גבי מסך התצוגה.



← יש לכבות את המכונה על מנת לבצע פעולה זו.

← הסירו את המכסה הימני על ידי הוצאתו בעת הפתיחה (איור 8).

← פתחו את נעילת יחידת החליטה על ידי לחיצה על המתג האדום וסיבוב הידית שמאלה עד שתנועתה נעצרת (איור 9).

← משכו החוצה בזהירות את יחידת החליטה בעזרת הידית (איור 9). אם המכונה לא כובתה עד עתה, היא תעשה זאת באופן אוטומטי.

שטפו את יחידת החליטה תחת מים זורמים והניחו לייבוש.

← החזירו את יחידת החליטה למקומה בזהירות ונעלו על ידי לחיצה על המתג האדום וסיבוב הידית ימינה עד הישמע 'קליק'.

← החזירו את המכסה למקומו.

← לחצו על מתג ההפעלה (On / Off) על מנת להחזיר את המכונה למצב הפעלה רגיל.

ממודל NICR 650 ואילך בלבד:

המכשיר שברשותך מצויד ברולרים אחוריים

נעים (ראו איור V/1). הרולרים מאפשרים תנועה קלה בעת הזזה על משטח ישר. כך מתאפשר ניקוי קל ויעיל תחת בסיס המכונה.

בכל הסרה של מגשית הקפה המשותמש יש לרוקן אותה. מעת לעת, השתמשו במי סבון על מנת לנקות אותה.

← כאשר ניתן לראות את הסמן האדום המעיד כי מגשית הנוזלים מלאה (איור K/1), אנא הסירו, רוקנו, נקו אותה והחזירו אותה למקומה במכונה.

← יש לשטוף את מיכל המים (איור C/1) ואיור 2) ולמלאו מחדש במים טריים וקרים על בסיס יומיומי.

← אין זה קל להסיר חלב שנשאר והתייבש על צינורית הסילון (איור R/1) לאחר

ההקצפה. על כן, אנא הקפידו לנקות את הציוד ברגע בו הוא מתקרר – באופן אידיאלי, יש לחזור על פעולת הפקת הקיטור אל ספל המכיל מים טריים וקרים ולנגב את הצינורית בעזרת מטלית לחה.

← **שימו לב:** מעת לעת יש להבריג את צינורית הסילון החוצה ממקומה, לפרקה לחלקיה ולנקותה באופן יסודי תחת מים זורמים.

ניקוי יחידת החליטה

בעת הצורך, ניתן להסיר את יחידת החליטה ולנקותה תחת מים זורמים. אנא השתמשו במים בלבד בפעולה זו, ללא חומרי ניקוי! מומלץ להסיר ולנקות את יחידת החליטה לאחר כל סיום תכנית ניקוי.

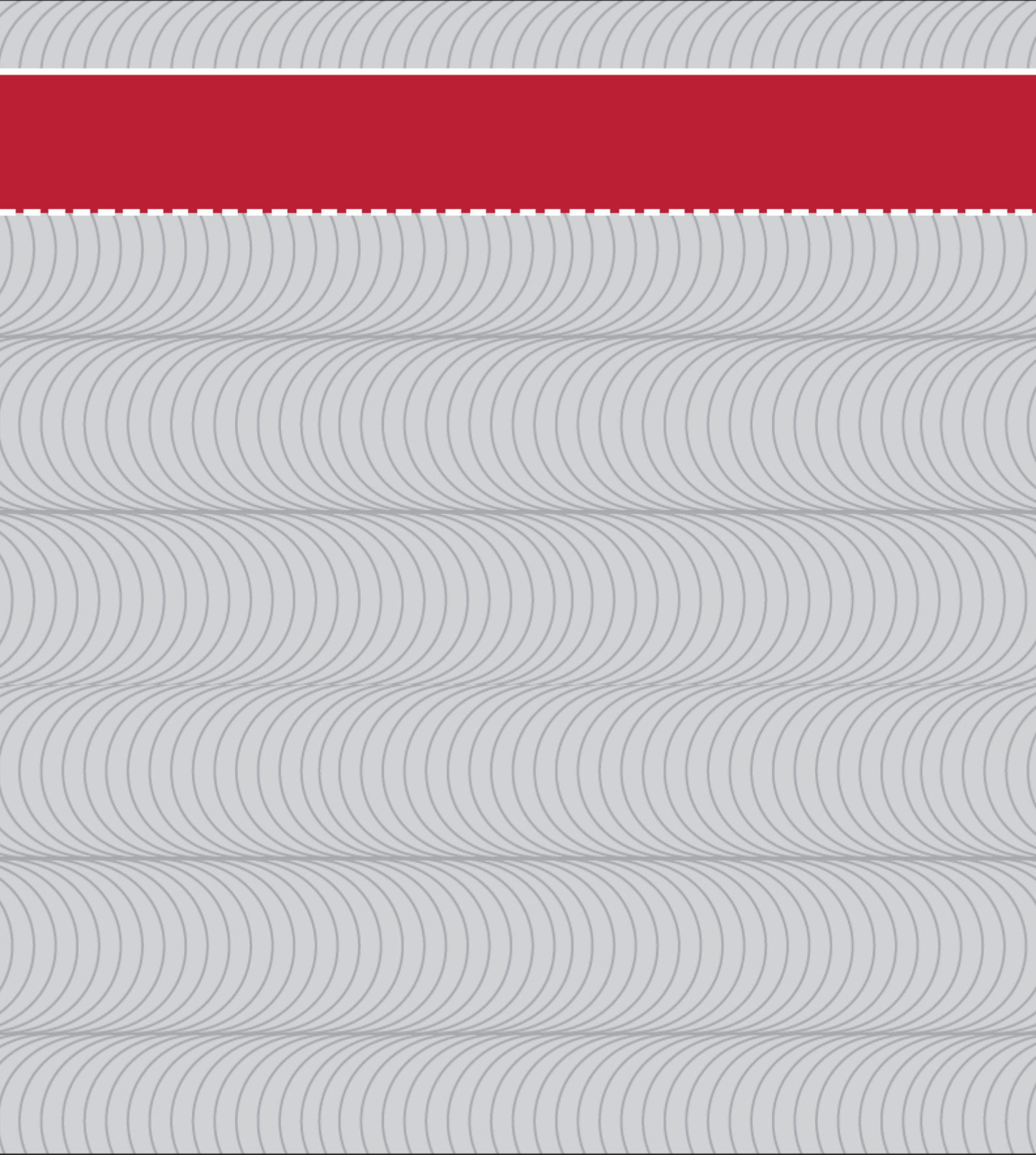


מה לעשות ←	משמעותה ←	ההודעה
<p>← סובבו את ידית השליטה במים החמים (איור P/1 ואיור 5) ימינה לפתיחת השסתום</p>	<p>← יש למלא או לשטוף את צינורות המים</p>	<p>סמל 17 מהבהב</p> 
<p>← מלאו את המיכל במים טריים</p> <p>← מקמו את מיכל המים כהלכה</p>	<p>← מיכל המים ריק (איור 2)</p> <p>← מיכל המים חסר או שאינו ממוקם כהלכה</p>	<p>סמל 15 מהבהב</p> 
<p>← הוסיפו פולים למיכל (איור A/1) או לחצו על הלחצן להתחלת פעולת החליטה מחדש</p>	<p>← אין מספיק פולי קפה או שטרם הוכנסו פולים לתא המטחנה</p>	<p>סמל 14 מהבהב</p> 
<p>← רוקנו את המגשית</p>	<p>← מגשית הקפה המשומש מלאה (איור U/1)</p>	<p>סמל 18 מהבהב</p> 
<p>← מקמו כהלכה את מגשית הנוזלים ומגשית הקפה המשומש</p>	<p>← מגשית הנוזלים (איור L/1) ומגשית הקפה המשומש (איור U/1) חסרות או שאינן ממוקמות כהלכה</p>	<p>סמל 18 נדלק</p> 
<p>← נקו את המכונה (ראו סעיף 5.2)</p>	<p>← נדרש ניקוי</p>	<p>סמל 20 נדלק</p> 
<p>← בצעו הסרת אבנית (ראו סעיף 5.3)</p>	<p>← נדרש ניקוי אבנית</p>	<p>סמל 19 נדלק</p> 
<p>← סגרו את המכסה</p>	<p>← מיכל הקפה הטחון פתוח (איור M/1)</p>	<p>סמל 16 מהבהב</p> 



הבעיה	← הסיבה	← מה לעשות
לא יוצאים כל מים חמים או קיטור מצינורית הסילון / ה'spumatore'	← ה'spumatore' חסום / תקוע	← פרקו את ה'spumatore' (איור R/1) ונקו אותו ביסודיות (איור 10)
קצף החלב המופק מעט מדי או נוזלי מדי	← החלב אינו מתאים / ← ה'spumatore' חסום / תקוע	← השתמשו בחלב קר / ← פרקו את ה'spumatore' (איור R/1) ונקו אותו ביסודיות (איור 10)
הקפה המופק יוצא בטפטוף בלבד	← הגדרת המטחנה דקה מדי / ← הקפה הטחון מראש טחון דק מדי	← בחרו הגדרת טחינה גסה יותר / ← השתמשו בקפה שנטחן מראש בטחינה גסה יותר
הקפה מופק ללא קרמה	← סוג הקפה אינו מתאים / ← קליית הפולים אינה טריה / ← הגדרות המטחנה אינן תואמות את סוג פולי הקפה בהם נעשה שימוש	← החליפו את סוג הקפה / ← השתמשו בפולים טריים / ← התאימו באופן אופטימלי את הגדרות המטחנה לסוג הקפה
המטחנה משמיעה קולות רמים	← ישנה נוכחות של חומרים נוספים במטחנה, אבנים קטנות למשל.	← התקשרו לשירות הלקוחות ובינתים השתמשו בקפה שנטחן מראש
לא נדלק כל סמל על גבי מסך התצוגה	← יחידת החליטה מוקמה או ננעלה שלא כהלכה	← בדקו את מיקום יחידת החליטה ונעלו אותה במקומה כהלכה. הדליקו את המכונה.

אם אין באפשרותכם לתקן את הבעיה בעצמכם, אנא התקשרו לשירות הלקוחות – אנא היעזרו בהערות המופיעות בכתב האחריות ובחוברת שירות הלקוחות המצורפים.



NIVONA Apparate GmbH
Fritz-Haber-Straße 10
D-90449 Nürnberg
www.nivona.com

© 2010 by NIVONA